

Prima pagină>Introducerea unei acțiuni în justiție>Unde și cum>Costuri

Costuri

Portugalia

Această pagină oferă informații cu privire la costurile procedurilor judiciare în Portugalia.

Pentru o analiză mai aprofundată a cheltuielilor cu procesul, a se vedea următoarele studii de caz:

Dreptul familiei - divorțul

Dreptul familiei – încredințarea copiilor

Dreptul familiei - pensia de întreținere

Dreptul comercial - contractele

Dreptul comercial - răspunderea

Cadrul legislativ care reglementează onorariile profesilor juridice

1. Reprezentanți juridici (*Solicitadores*)

În Portugalia, onorariile *solicitadores*, atunci când acționează în calitate de executori judecătorești, sunt reglementate prin Ordonanța ministerială de punere în aplicare (*Portaria*) nr. 282/2013 din 29 august 2013, cu modificările ulterioare (articolele 43-51).

2. Consilierii juridici (*Consultores jurídicos*)

În Portugalia, onorariile consilierilor juridici nu sunt reglementate.

3. Avocați (*Advogados*)

În Portugalia, onorariile avocaților nu sunt reglementate.

4. Executori judecătorești (*Oficiais de justiça*)

Costurile pentru intervenția executorilor judecătorești în procedurile de executare silită sunt reglementate prin articolul 9 și tabelul II din Regulamentul privind costurile procedurilor judiciare (*Regulamento das Custas Processuais*), adoptat prin Decretul-lege (*Decreto-Lei*) nr. 34/2008 din 26 februarie 2008, cu modificările ulterioare, precum și prin Ordonanța ministerială de punere în aplicare nr. 282/2013 din 29 august 2013, cu modificările ulterioare [articolele 43-51, aplicabilă în temeiul articolului 59 alineatul (1)].

5. Avocați care își desfășoară activitatea în domeniul protecției jurisdicționale

Onorariile datorate avocaților pentru serviciile furnizate în domeniul protecției jurisdicționale sunt reglementate de Ordonanța ministerială de punere în aplicare nr. 1386/2004 din 10 noiembrie 2004, de Ordonanța ministerială de punere în aplicare nr. 161/2020 din 30 iunie 2020 și de Ordonanța ministerială de punere în aplicare nr. 10/2008 din 3 ianuarie 2008, cu modificările ulterioare.

Costuri fixe

Costuri fixe în proceduri civile

Costuri fixe pentru justițiabili în proceduri civile

Costurile fixe pentru justițiabili în cadrul procedurilor civile sunt prevăzute la articolele 5-7 și în tabelele I și II din anexa la Regulamentul privind costurile procedurilor judiciare, adoptat prin Decretul-lege nr. 34/2008 din 26 februarie 2008, cu modificările ulterioare.

Faza din cadrul procedurilor civile în care trebuie plătite costuri fixe

De obicei, taxele judiciare se plătesc la începutul procedurilor și în momentul stabilirii termenului pentru ședința de judecată. În general, experții și funcționarii instanțelor sunt plătiți imediat înainte de participarea lor la procedură.

Costuri fixe în proceduri penale

Costuri fixe pentru justițiabili în proceduri penale

Costurile fixe pe care trebuie să le plătească justițiabilii în cadrul procedurilor penale sunt stabilite la articolul 8 și în tabelul III din anexa la Regulamentul privind costurile procedurilor judiciare, adoptat prin Decretul-lege nr. 34/2008 din 26 februarie 2008, cu modificările ulterioare.

Faza din cadrul procedurilor penale în care trebuie plătite costuri fixe

Faza din cadrul procedurilor penale în care trebuie plătite costuri fixe depinde de calitatea persoanei în cauză în cadrul procedurii și de acțiunea pe care intenționează să o formuleze. Există numai două cazuri în care taxa judiciară trebuie plătită în același timp cu formularea acțiunii la care se referă: atunci când persoana în cauză se constituie parte civilă la procedura penală și atunci când se inițiază o anchetă la cererea unei părți civile. În toate celelalte cazuri, și anume în toate cauzele în care este implicat inculpatul și în celelalte cauze în care este implicată partea civilă, taxa judiciară se plătește la încheierea fazei procedurii judiciare care se află în curs (anchetă, pronunțarea hotărârii sau cale de atac), în funcție de decizia judecătorului.

Costuri fixe în proceduri constituționale

Costuri fixe pentru justițiabili în proceduri constituționale

Costurile fixe pe care trebuie datorează părțile la procedurile derulate în fața Curții Constituționale sunt reglementate de articolele 6-9 din Decretul-lege nr. 303/98 din 7 octombrie 1998, cu modificările ulterioare și de articolul 84 din Legea nr. 28/82 din 15 noiembrie 1982, cu modificările ulterioare.

Faza din cadrul procedurii constituționale în care trebuie plătite costuri fixe

Plata costurilor fixe este obligatorie numai la încheierea procedurii.

Informații prealabile care trebuie furnizate de reprezentanții legali

Drepturile și obligațiile părților

Reprezentanții legali au obligația etică și legală de a furniza toate informațiile privind drepturile și obligațiile părților, atât timp cât dețin cunoștințe rezonabile privind șansele de reușită și costurile aferente.

Temeiul juridic al costurilor

De unde se pot obține informații cu privire la temeiul juridic al costurilor în Portugalia?

Mai multe informații privind sistemul cheltuielilor cu procesul în Portugalia sunt disponibile la adresa <https://justica.gov.pt/Servicos/Custas-processuais>.

În ce limbă sunt disponibile informații privind temeiul juridic al costurilor în Portugalia?

Informațiile privind temeiul juridic al costurilor în Portugalia sunt disponibile numai în limba portugheză.

De unde se pot obține informații cu privire la mediere?

Informațiile privind medierea, în special cu privire la sistemele publice de mediere în domeniul dreptului civil, al familiei, al muncii și în materie penală, sunt disponibile la adresa <https://dgpj.justica.gov.pt/English/Alternative-Dispute-Resolution>.

De unde se pot obține informații cu privire la durata medie a diferitelor proceduri?

Informații privind durata medie a procedurilor judiciare sunt disponibile la adresa <https://estatisticas.justica.gov.pt/sites/siej/en-us/pages/default.aspx>.

De unde se pot obține informații cu privire la costul mediu al unui anumit tip de procedură?

Aceste informații nu sunt disponibile. Astfel de informații pot fi obținute numai prin consultarea diferitelor bareme de taxe și liste de costuri.

Cu toate acestea, la adresa <https://justica.gov.pt/Servicos/Simulador-Taxas-de-Justica> este disponibil un simulator de taxe judiciare datorate în momentul inițierii procedurii judiciare. Cu ajutorul acestuia se pot aproxima costurile pe care le presupune procedura.

Taxa pe valoarea adăugată: cum sunt furnizate aceste informații?

Cheltuielile de judecată sunt scutite de TVA. Onorariile practicienilor în domeniul dreptului fac obiectul TVA, însă informațiile legate de costurile prevăzute de lege nu includ TVA.

Care sunt cotele aplicabile?

Nu sunt disponibile informații privind cota TVA aplicabilă.

Asistență judiciară

Pragul de venit pentru pârâți în cauze civile

Formula de calcul a pragului de venit pentru obținerea asistenței judiciare în cadrul procedurilor civile se regăsește în anexa la Legea nr. 34/2004 din 29 iulie 2004, cu modificările ulterioare.

Pragul de venit pentru inculpați în cauze penale

Formula de calcul a pragului de venit pentru obținerea asistenței judiciare în cadrul procedurilor penale se regăsește în anexa la Legea nr. 34/2004 din 29 iulie 2004, cu modificările ulterioare.

Pragul de venit pentru victime în cauze penale

Nu există niciun prag de venit pentru asistența judiciară acordată victimelor în cauze penale.

Alte condiții pentru acordarea de asistență judiciară victimelor

Există și alte condiții pentru acordarea de asistență judiciară victimelor. În cazul în care statutul de victimă a violenței domestice în sensul articolului 152 din Codul penal este stabilit în temeiul Legii nr. 112/2009 din 16 septembrie 2009, se presupune, în lipsa unor dovezi contrare, că victima nu dispune de resurse financiare suficiente.

Alte condiții pentru acordarea de asistență judiciară inculpaților

Există și alte condiții pentru acordarea de asistență judiciară inculpaților. Acestea se referă la situația financiară a inculpatului și se calculează în baza unui model conceput în conformitate cu articolul 39 din Legea nr. 34/2004 din 29 iulie 2004, cu modificările ulterioare.

Proceduri judiciare gratuite

Procedurile judiciare pot fi gratuite pentru una dintre părți sau pentru ambele părți, pe baza scutirii de la plata cheltuielilor cu procesul sau prin acordarea de asistență judiciară.

La articolul 4 din Regulamentul privind costurile procedurilor judiciare sunt prevăzute situații în care se aplică scutirea de la plata costurilor. Excepțiile se încadrează în două categorii:

scutiri de ordin subiectiv sau personal în temeiul articolului 4 alineatul (1), care se bazează pe o caracteristică specifică a părților sau a persoanelor care fac obiectul procedurilor; și

scutiri de ordin obiectiv sau procedural în temeiul articolului 4 alineatul (2), care depind de tipul procedurii.

Cu toate acestea, unele excepții depind de conținutul hotărârii rămase definitive după încheierea procedurii, astfel cum se prevede la articolul 4 alineatele (3), (4), (5), (6) și (7). În consecință, este posibil ca aceste excepții să nu aibă niciun efect asupra costurilor sau să afecteze numai taxele cauzate în cursul procedurilor judiciare.

Mai multe informații privind asistența judiciară se găsesc la adresa <https://justica.gov.pt/Guias/como-pedir-apoio-judiciario>.

Când este necesar ca partea căzută în pretenții să suporte costurile părții căreia i s-a dat câștig de cauză?

În general, partea căreia i s-a dat câștig de cauză are dreptul să i se plătească, de către partea căzută în pretenții, costurile pe care le-a suportat în cadrul procedurii, în procentul stabilit de instanță, în funcție de hotărârea rămasă definitivă. Dreptul părții căreia i s-a dat câștig de cauză de a i se rambursa costurile suportate este anulat în cazul în care partea căzută în pretenții beneficiază de asistență judiciară și, astfel, este scutită de la plata oricăror taxe judiciare.

Onorariile experților

Ca regulă generală, onorariile experților sunt plătite de părțile în cauză. Totuși, dacă părțile au beneficiat de asistență judiciară, onorariile experților sunt plătite de către Institutul pentru gestiune financiară și infrastructură în sistemul judiciar (*Instituto de Gestão Financeira e Equipamentos da Justiça*).

Onorariile traducătorilor și interpreților

Ca regulă generală, onorariile traducătorilor și interpreților sunt plătite de părțile în cauză. Totuși, dacă părțile au beneficiat de asistență judiciară, onorariile traducătorilor și interpreților sunt plătite de către Institutul pentru gestiune financiară și infrastructură în sistemul judiciar (*Instituto de Gestão Financeira e Equipamentos da Justiça*).

Documente importante

Raportul Portugaliei referitor la studiul privind transparența costurilor  (781 Kb) 

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.

Studiu de caz 1 – dreptul familiei – divorțul - Portugalia

În acest studiu de caz privind dreptul familiei – divorțul, statelor membre li s-a cerut să informeze partea care deschide acțiunea de divorț în legătură cu cheltuielile de judecată, date fiind următoarele situații:

Cazul A – Situație națională: un cuplu se căsătorește. Ulterior, cei doi se despart și consimt asupra divorțului.

Cazul B – Situație transnațională: doi resortisanți ai aceluiași stat membru (statul membru A) se căsătoresc. Căsătoria este oficiată în statul membru A. După căsătorie, cuplul se mută pentru a trăi și lucra într-un alt stat membru (statul membru B) în care își stabilesc reședința. La scurt timp după aceea, cuplul se desparte, soția revenind în statul membru A, iar soțul rămânând în statul membru B. Cuplul consimte asupra divorțului. Imediat după întoarcerea în statul membru A, soția deschide acțiunea de divorț în fața instanțelor din statul membru B.

Costuri în Portugalia

Cheltuielile de judecată, cheltuielile privind introducerea căilor de atac și soluționarea alternativă a litigiilor

Studiu de caz	Instanță			Căi de atac			SAL	
	Taxă inițială	Taxe de transcriere	Alte taxe	Taxă inițială	Taxe de transcriere	Alte taxe	Este posibilă în astfel de cazuri?	Cost
Cazul A	306 EUR			306 EUR			Da, medierea poate să aibă loc pentru a ajunge la unul dintre acordurile necesare pentru ca divorțul să fie instrumentat de către oficiul de stare civilă (a se vedea nota)	50 EUR

Notă: În cazul în care un cuplu consimte asupra divorțului, acesta se va prezenta în fața instanțelor doar în cazul în care nu a ajuns la un acord în privința unuia dintre următoarele aspecte: partajul bunurilor, exercitarea răspunderii părintești, întreținerea (pensia alimentară) sau viitorul domiciliului conjugal. În cazul în care se ajunge la un acord în aceste privințe, procedura de divorț are loc la oficiul stării civile (*conservatória do registo civil*) cu plata unei taxe unice de 280 EUR.

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.

Studiu de caz 2 – dreptul familiei – încredințarea minorilor - Portugalia

În acest caz privind dreptul familiei – custodia copiilor, statelor membre li s-a cerut să informeze o parte care intențiază procedura în legătură cu cheltuielile de judecată, date fiind situațiile de mai jos:

Cazul A – Situație națională: două persoane au locuit împreună mai mulți ani, fără a fi căsătorite. În momentul în care se hotărăsc să se despartă, au un copil în vârstă de trei ani. Printr-o hotărâre judecătorească, mamei i se încredințează custodia copilului, iar tatăl are dreptul de vizită. Mama intențiază procedura de limitare a dreptului de vizită acordat tatălui.

Cazul B – Situație transnațională, cu intervenția unui avocat care acționează în statul membru A: două persoane au locuit împreună mai mulți ani într-un stat membru (statul membru B) fără a fi căsătorite. Au un copil împreună, dar se despart imediat după nașterea copilului. Printr-o hotărâre judecătorească emisă în statul membru B, custodia copilului este încredințată mamei, iar tatăl are dreptul de vizită. Mama și copilul se mută într-un alt stat membru (statul membru A), așa cum hotărârea le permite, în timp ce tatăl rămâne în statul membru B. După câțiva ani, mama deschide acțiune în instanță în statul membru A pentru modificarea dreptului de vizită al tatălui.

Costuri în Portugalia – onorariile avocaților, executorilor judecătorești și ale experților

Studiu de caz	Avocat		Executor judecătorec			Expert	
	Reprezentarea este obligatorie?	Cost mediu	Este obligatoriu să se recurgă la un executor judecătorec?	Cheltuieli în etapa de precontencios	Cheltuieli în etapa de precontencios	Este obligatoriu să se recurgă la un expert?	Cost
Cazul A	Da		Intervenția executorului judecătorec face obiectul aceluiași condiții ca și în cazul celorlalte proceduri				
Cazul B	Da		Intervenția executorului judecătorec face obiectul aceluiași condiții ca și în cazul celorlalte proceduri				

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.

Studiu de caz 3 – dreptul familiei – pensia de întreținere - Portugalia

În acest studiu de caz în materie de dreptul familiei (și anume, pensia alimentară) statelor membre li s-a solicitat să consilieze o parte care inițiază procedurile cu privire la cheltuielile de judecată în următoarele situații:

Cazul A – Situația națională: două persoane au conviețuit fără a fi căsătorite un anumit număr de ani. Atunci când decid să se despartă, acestea au împreună un copil în vârstă de trei ani. Custodia copilului este acordată mamei printr-o hotărâre a unei instanțe. Singurul motiv de dezacord rămas este valoarea pensiei alimentare datorate mamei de către tată pentru întreținerea și educația copilului. Mama inițiază o acțiune în justiție în pentru soluționarea acestui litigiu.

Cazul B - Situația transnațională, în care un avocat își desfășoară activitatea în statul membru A: două persoane au conviețuit fără a fi căsătorite într-un stat membru (statul membru B). Acestea au împreună un copil în vârstă de trei ani și se despart. Custodia copilului este acordată mamei printr-o hotărâre a unei instanțe din statul membru B. Cu acordul tatălui, mama și copilul se mută într-un alt stat membru (statul membru A), unde își stabilesc reședința.

Rămâne un motiv de dezacord, și anume valoarea pensiei alimentare datorate mamei de către tată pentru întreținerea și educația copilului. Mama inițiază o acțiune în justiție pentru soluționarea acestui litigiu în statul membru A.

Costurile în Portugalia
Remunerarea martorilor, garanții și alte taxe aplicabile

Studiu de caz	Remunerarea martorilor		Garanții		Alte taxe	
	Sunt martorii remunerați?	Cost	Există această posibilitate? Când și cum este pusă în aplicare?	Cost	Descriere	Cost
Cazul A	Da – Tabelul IV anexat la Regulamentul privind costurile procedurilor, adoptat prin Decretul-Lege nr. 34/2008 din 26 februarie	0,2 EUR per kilometru				
Cazul B	Da – Tabelul IV anexat la Regulamentul privind costurile procedurilor, adoptat prin Decretul-Lege nr. 34/2008 din 26 februarie	0,2 EUR per kilometru				

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.

Studiu de caz 4 – drept comercial – contracte - Portugalia

În acest studiu de caz privind dreptul comercial – contractele, statelor membre li s-a cerut să informeze vânzătorul privind cheltuielile de judecată, date fiind următoarele situații:

Cazul A – Situație națională: o societate a furnizat bunuri în valoare de 20 000 EUR. Vânzătorul nu a fost plătit, deoarece cumpărătorul consideră că bunurile nu corespund celor convenite.

Vânzătorul se hotărăște să deschidă acțiune în justiție pentru a obține plata integrală a prețului.

Cazul B – Situație transnațională: o societate cu sediul social în statul membru B livrează marfă în valoare de 20 000 EUR cumpărătorului din statul membru A. Contractul intră sub incidența legislației din statul membru B și este întocmit în limba statului membru B. Vânzătorul nu a fost plătit deoarece cumpărătorul din statul membru A consideră că bunurile nu corespund cu ceea ce s-a convenit. Vânzătorul se hotărăște să deschidă acțiune în justiție în statul membru A pentru a obține plata integrală a prețului specificat în contractul încheiat cu cumpărătorul.

Costuri în Portugalia

Costul asistenței juridice și alte sume rambursate

Studiu de caz	Asistență juridică			Rambursare			
	Când și în ce condiții se aplică?	Când se oferă asistență 100 %?	Condiții?	Partea câștigătoare poate să obțină rambursarea cheltuielilor de judecată?	Dacă rambursarea nu este 100 %, ce procent este rambursat în general?	Ce fel de costuri nu sunt niciodată rambursate?	Există cazuri când asistența juridică trebuie rambursat organismului care acordă?
Cazul A	Persoanele juridice cu scop lucrativ nu au dreptul la asistență juridică			Da	Costurile procedurilor nu sunt rambursate 100 % dacă partea câștigătoare beneficiază de asistență juridică, iar în acest caz partea câștigătoare primește o rambursare din partea statului doar pentru cheltuielile de judecată plătite (nu și pentru alte sume incluse în costuri)		Rambursarea către stat este prevăzută doar pentru situații care beneficiarul asistenței juridice obținut suficiente mijloace financiare parcursul procedurii sau în următorii pași ani sau se constată că a intentat acțiunea în instanța de judecată
Cazul B	Persoanele juridice cu scop lucrativ nu au dreptul la asistență juridică			Da	Costurile procedurilor nu sunt rambursate 100 % dacă partea câștigătoare beneficiază de asistență juridică, iar în acest caz partea câștigătoare primește o rambursare din partea statului doar pentru cheltuielile de judecată plătite (nu și pentru alte sume incluse în costuri)		Rambursarea către stat este prevăzută doar pentru situații care beneficiarul asistenței juridice obținut suficiente mijloace financiare parcursul procedurii sau în următorii pași ani sau se constată că a intentat acțiunea în instanța de judecată

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.

Studiu de caz 5 – drept comercial – răspundere - Portugalia

În acest studiu de caz în materie de drept comercial (răspundere), statele membre au fost rugate să îndrume reclamantul în privința cheltuielilor de judecată în următoarele cazuri:

Cazul A – Situație la nivel național: un producător de sisteme de încălzire livrează un sistem de încălzire unui instalator. Acesta îl vinde la rândul său (și îl instalează) unui consumator pentru locuința acestuia. Casa ia foc la scurt timp după instalarea sistemului respectiv. Toate părțile implicate (producătorul de sisteme de încălzire, instalatorul și consumatorul final) sunt asigurate. Originea incendiului este contestată. Nimeni nu vrea să îl despăgubească pe consumator.

Acesta decide să introducă o acțiune în instanță împotriva producătorului de sisteme de încălzire, a instalatorului și a societăților de asigurare pentru a obține o despăgubire completă.

Cazul B – Situație la nivel transnațional: un producător de sisteme de încălzire din statul membru B livrează un sistem de încălzire unui instalator din statul membru C. Acesta îl vinde la rândul său (și îl instalează) unui consumator din statul membru A pentru locuința acestuia. Casa ia foc la scurt timp după instalarea sistemului respectiv. Toate părțile implicate (producătorul de sisteme de încălzire, instalatorul și consumatorul final) sunt asigurate de o societate de asigurări din propriul stat membru. Originea incendiului este contestată. Nimeni nu vrea să îl despăgubească pe consumator.

Acesta decide să introducă o acțiune în instanță în statul membru A împotriva producătorului de sisteme de încălzire, a instalatorului și a societății de asigurare în statul membru A pentru a obține o despăgubire completă.

Costuri în Portugalia

Costuri aferente activităților de traducere și interpretariat

Studiu de caz	Traducere		Interpretariat		Alte costuri specifice litigiilor transfrontaliere?	
	Când și în ce condiții este necesară?	Cost aproximativ?	Când și în ce condiții este necesară?	Cost aproximativ?	Descriere	Cost aproximativ?
Cazul A	Pentru deciziile instanțelor străine sau documentele într-o limbă străină	0,027 EUR pe cuvânt	În cazul în care persoana implicată este cetățean străin și nu înțelege limba portugheză, trebuie să fie numit un traducător/interpret.	Între 102 - 204 EUR	–	–
Cazul B	Pentru deciziile instanțelor străine sau documentele într-o limbă străină	0,027 EUR pe cuvânt	În cazul în care persoana implicată este cetățean străin și nu înțelege limba portugheză, trebuie numit un traducător /interpret.	Între 102 - 204 EUR	–	–

Ultima actualizare: 29/01/2024

Versiunea în limba națională a acestei pagini este gestionată de statul membru respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Comisia Europeană declină orice responsabilitate privind informațiile sau datele conținute sau la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.